
INSTALLATION INSTRUCTIONS

P22731, P24031, P24600,
P24601

INSTALLATION INSTRUCTIONS

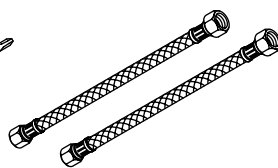
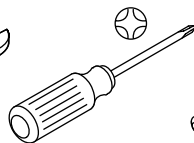
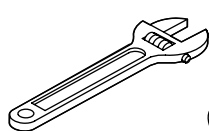
THANK YOU FOR CHOOSING KALLISTA

We appreciate your commitment to KALLISTA quality products. Please take a moment to review this manual before you install your KALLISTA product. If you encounter any installation or performance problems, please do not hesitate to contact us at the phone number listed at the bottom of the page.

IMPORTANT INFORMATION

- ☐ Prior to installation, unpack the new faucet and inspect it for damage. Return the faucet to its protective carton until you are ready to install it.
- ☐ Observe all local plumbing and building codes.
- ☐ Shut off the water supply.
- ☐ Inspect the drain and supply tubing. Replace if necessary.
- ☐ If possible, assemble the faucet to the lavatory before installing the lavatory.
- ☐ The appearance of your product may differ from what is shown in these instructions, however, the installation procedure is the same.
- ☐ KALLISTA reserves the right to make revisions in the design of products without notice, as specified in the Price Book.

TOOLS AND MATERIALS



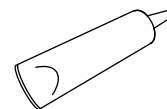
Supply
Hoses



Thread
Sealant



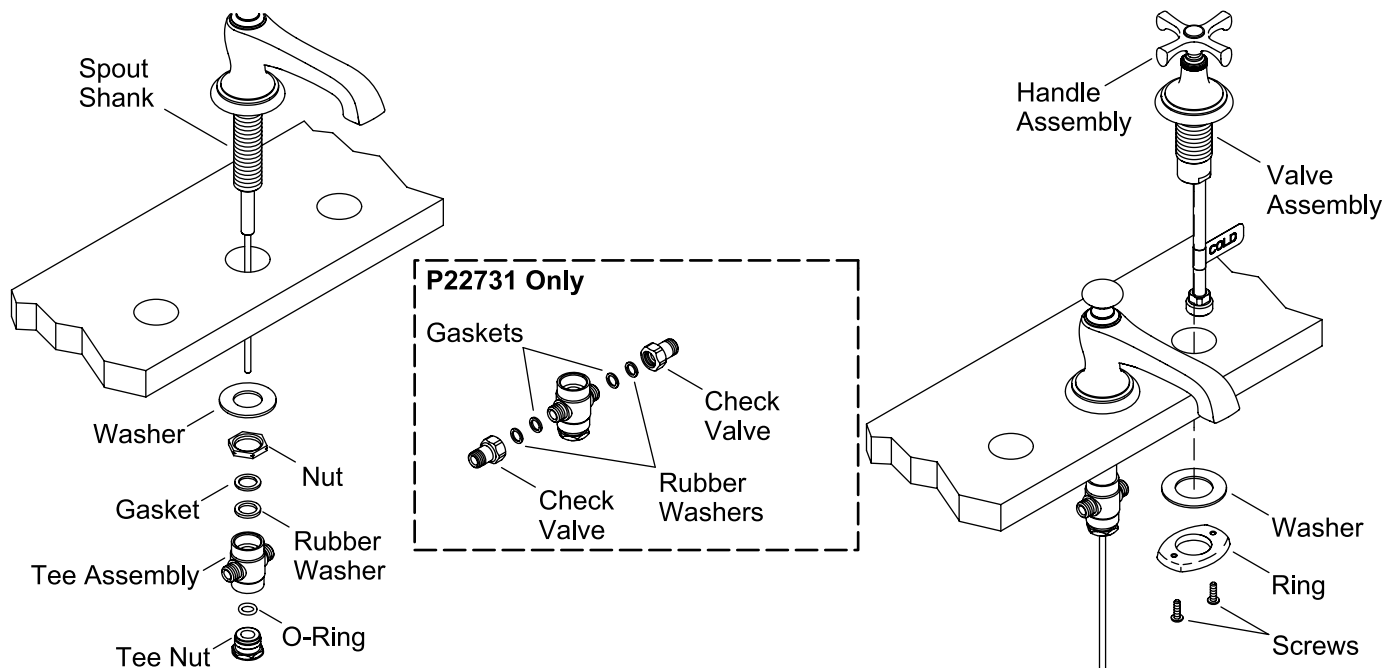
Plumbers
Putty



100% Silicone
Sealant

INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. INSTALL THE SPOUT AND HANDLES



Install the Spout

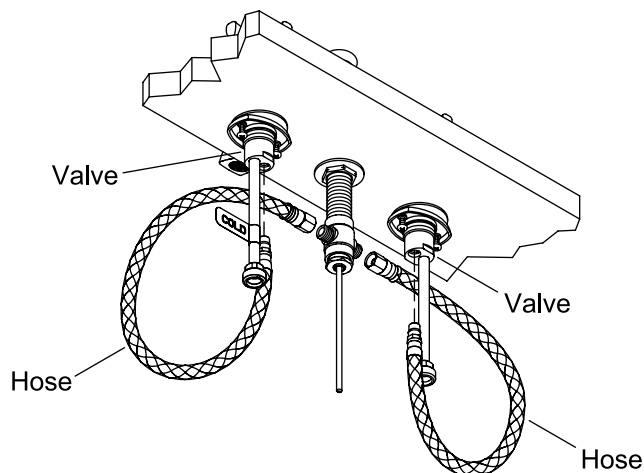
- ☐ Remove the tee assembly, nut, and washer from the spout shank.
- ☐ Ensure that the O-ring is installed to the underside of the spout.
- ☐ Fit the spout shank through the top of the lavatory.
- ☐ Install the washer and nut onto the spout shank. Securely wrench tighten the nut.
- ☐ Insert the rubber washer and gasket into the tee. Securely tighten the tee onto the spout shank.
- ☐ Install the O-ring and tee nut to the spout shank.
- ☐ Tighten the tee nut securely. Do not overtighten.
- ☐ **For P22731 only:** Install the rubber washers, gaskets, and check valves onto the tee assembly.
- ☐ If desired, apply a bead of 100% silicone sealant around the base of the spout.

Install the Handle Assemblies

- ☐ Partially thread the screws into the ring.
- ☐ Ensure that the O-ring is installed to the underside of the COLD handle assembly.
- ☐ Fit the valve assembly through the top of the lavatory.
- ☐ Install the washer and ring onto the valve assembly. Thread the ring most of the way up the valve assembly.
- ☐ Tighten the screws. **Do not overtighten.**
- ☐ If desired, apply a bead of 100% silicone sealant around the base of the handle assembly.
- ☐ Repeat the procedure to install the HOT handle assembly.

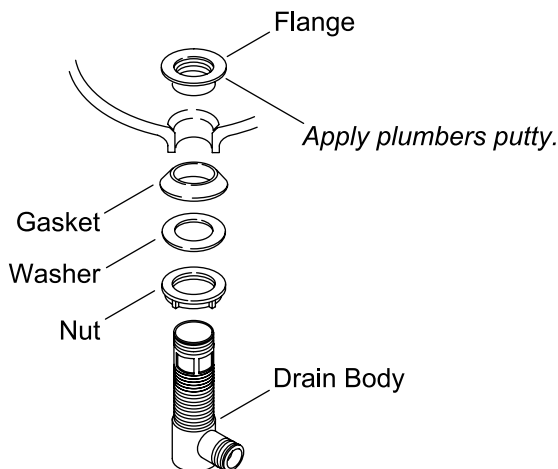
INSTALLATION INSTRUCTIONS

2. CONNECT THE HOSES



- ☐ Thread the male ends of the hoses into the valves. **Do not overtighten.**
- ☐ Thread the female ends of the hoses onto the tee.

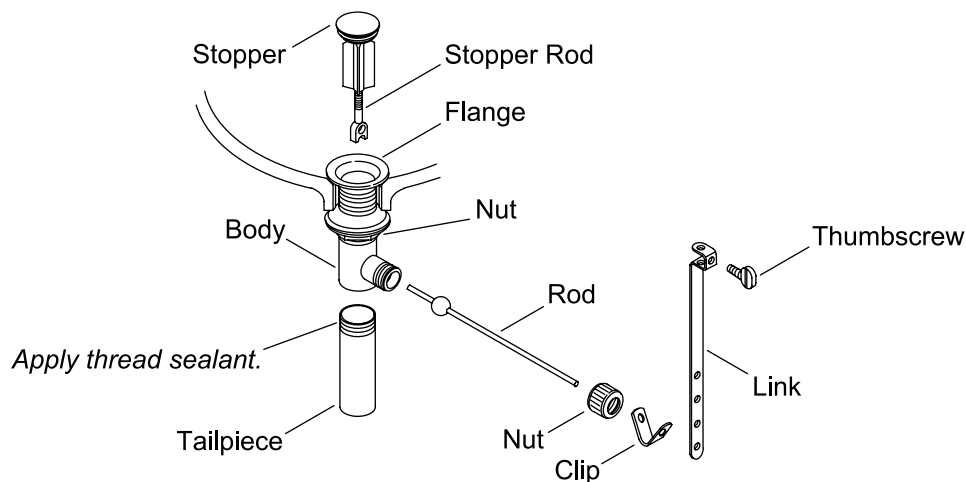
3. INSTALL THE DRAIN



- ☐ Remove the protective cover from the flange.
- ☐ Apply a ring of plumbers putty or other sealant to the underside of the flange according to the manufacturer's instructions.
- ☐ Assemble the nut, flat washer, and tapered gasket (tapered side up) fully onto the drain body.
- ☐ From the underside of the fixture, insert the drain body up into the drain hole.
- ☐ From the top of the fixture, securely handtighten the flange onto the drain body.
- ☐ Make sure that the drain body seal hole is facing the back of the fixture, and securely tighten the nut.
- ☐ Remove any excess putty or sealant.

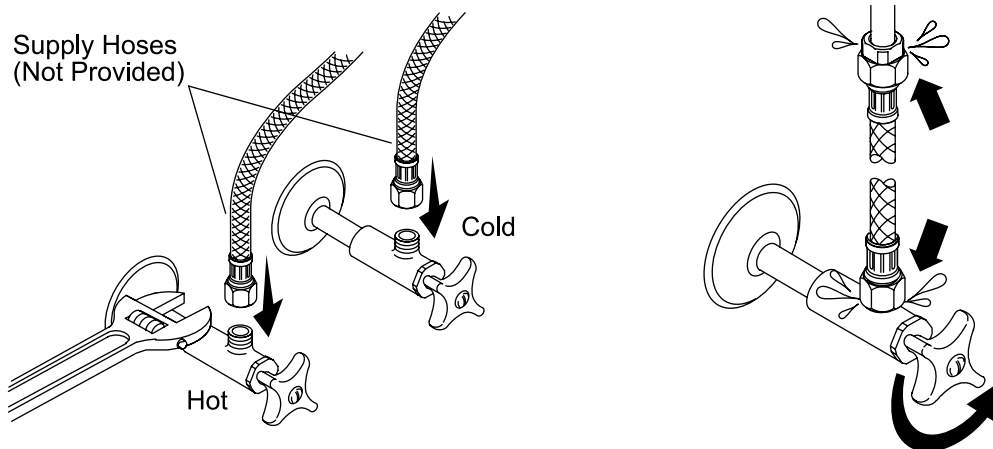
INSTALLATION INSTRUCTIONS

4. COMPLETE THE DRAIN INSTALLATION



- ☐ Insert the stopper into the flange.
- ☐ **For regular installations**, insert the short end of the rod into the body seal hole and under the stopper.
- ☐ **For vandal-resistant installations**, fit the rod through the hole in the stopper.
- ☐ Handtighten the body nut.
- ☐ Remove and adjust the stopper as needed so it lifts about 3/8" (10 mm) when opened. To adjust, rotate the threaded stopper rod in or out as needed. Retighten the stopper nut.
- ☐ Apply thread sealant tape to the tailpiece threads, and thread the tailpiece to the body. Tighten the tailpiece securely. Slide one end of the clip onto the rod. Slide the link onto the rod with the thumbscrew facing the back of the fixture.

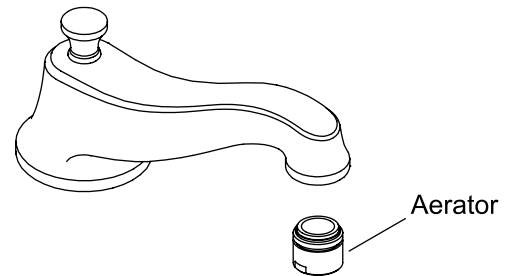
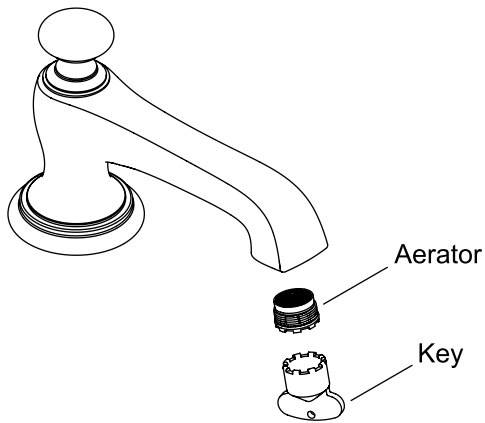
5. COMPLETE THE CONNECTIONS



- ☐ Install the lavatory according to the lavatory manufacturer's instructions.
- ☐ Connect the supply hoses (not provided) to the supply stops. (Left is hot; right is cold.)
- ☐ Tighten all connections with an adjustable wrench.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

6. COMPLETE THE INSTALLATION



- ☐ Connect the P-trap (not supplied) to the tailpiece.
- ☐ Ensure all connections are watertight.
- ☐ Remove the aerator by turning it counterclockwise. Use the supplied key if required for removal of your aerator.
- ☐ Open the drain. Turn on the water supply and check for leaks. Repair as needed.
- ☐ Open both the hot and cold valves.
- ☐ Run water through the spout for 1 minute to remove any debris.
- ☐ Turn off the valves.
- ☐ Reinstall the aerator. Retain the key for future use.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

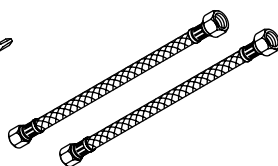
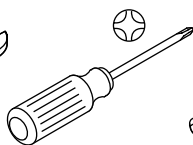
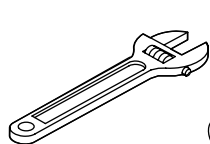
MERCI D'AVOIR CHOISI KALLISTA

Nous vous remercions pour votre fidélité aux produits de qualité KALLISTA. Prendre le temps nécessaire pour se familiariser avec ce manuel avant d'installer le produit KALLISTA. En cas de problèmes relatifs à l'installation ou au rendement, ne pas hésiter à nous appeler au numéro de téléphone indiqué en bas de page.

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS

- ☐ Avant l'installation, débarrasser le robinet neuf et vérifier qu'il n'est pas endommagé. Remettre le robinet dans son carton de protection jusqu'au moment de son installation.
- ☐ Respecter tous les codes de plomberie et du bâtiment locaux.
- ☐ Couper l'alimentation en eau.
- ☐ Inspecter le drain et la tuyauterie d'alimentation. Remplacer si nécessaire.
- ☐ Si possible, installer le robinet sur le lavabo avant d'installer ce dernier.
- ☐ L'apparence du produit en question pourrait être différente de ce qui est indiqué dans ces instructions, mais la procédure d'installation est la même.
- ☐ KALLISTA se réserve le droit d'effectuer des modifications dans la conception des produits sans avis préalable, tel que spécifié dans le catalogue des prix.

OUTILS ET MATÉRIEL



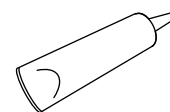
Tuyaux d'alimentation



Mastic d'étanchéité pour filets



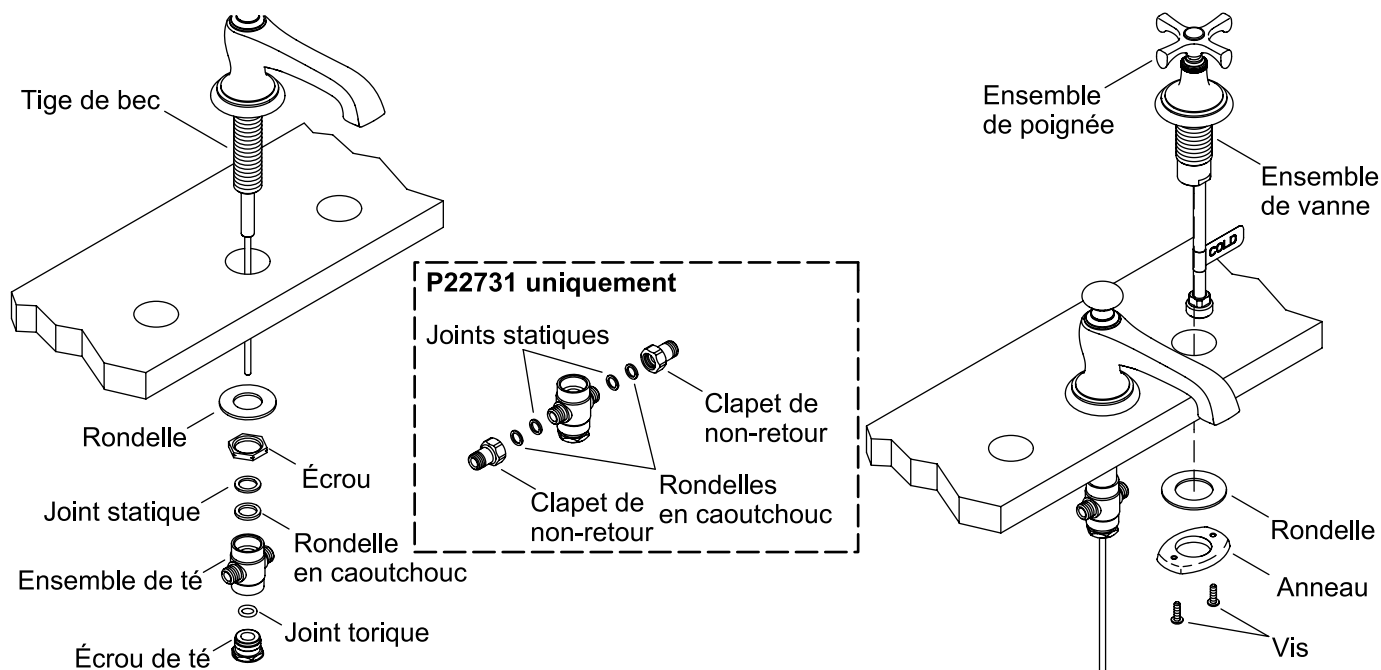
Mastic de plomberie



Mastic d'étanchéité à la silicone à 100 %

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

1. INSTALLER LE BEC ET LES POIGNÉES

**Installer le bec**

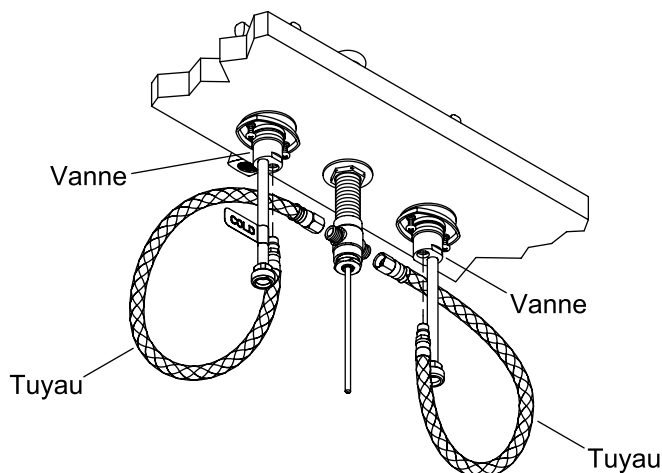
- ☐ Retirer l'ensemble du té, l'écrou et la rondelle de la tige du bec.
- ☐ S'assurer que le joint torique est installé sur le dessous du bec.
- ☐ Adapter la tige du bec à travers le dessus du lavabo.
- ☐ Installer la rondelle et l'écrou sur la tige du bec. Bien serrer l'écrou avec une clé.
- ☐ Insérer la rondelle en caoutchouc et le joint statique dans le té. Serrer solidement le té sur la tige du bec.
- ☐ Installer le joint torique et l'écrou du té sur la tige du bec.
- ☐ Serrer solidement l'écrou du té. Ne pas trop serrer.
- ☐ **Pour le modèle P22731 uniquement :** Installer les rondelles en caoutchouc, les joints statiques et les clapets de non-retour sur l'ensemble du té.
- ☐ Si souhaité, appliquer un boudin de mastic d'étanchéité à la silicone à 100 % autour de la base du bec.

Installer les ensembles de poignées

- ☐ Visser partiellement les vis dans l'anneau.
- ☐ S'assurer que le joint torique est installé sur le dessous de l'ensemble de poignée FROID.
- ☐ Adapter l'ensemble de vanne à travers le dessus du lavabo.
- ☐ Installer la rondelle et la bague sur l'ensemble de vanne. Enfiler la bague vers le haut sur la plus grande partie de l'ensemble de vanne.
- ☐ Serrer les vis. **Ne pas trop serrer.**
- ☐ Si souhaité, appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone à 100 % autour de la base de l'ensemble de poignée.
- ☐ Répéter la procédure pour installer l'ensemble de poignée CHAUD.

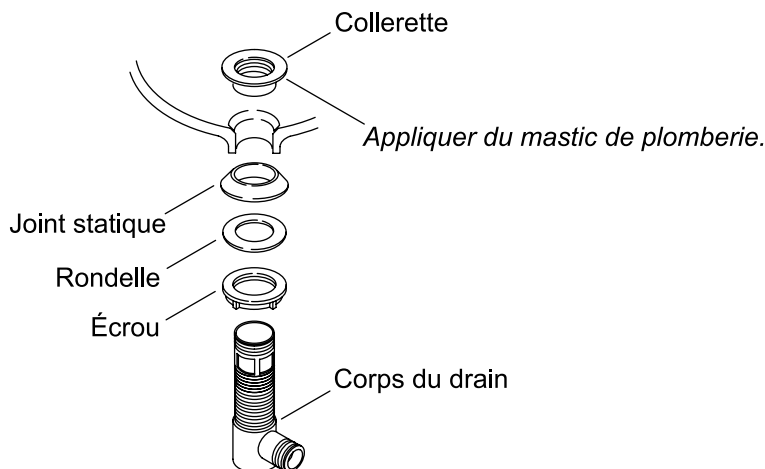
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

2. CONNECTER LES TUYAUX



- ☐ Enfiler les extrémités mâles des tuyaux dans les vannes. **Ne pas trop serrer.**
- ☐ Enfiler les extrémités femelles des tuyaux sur le té.

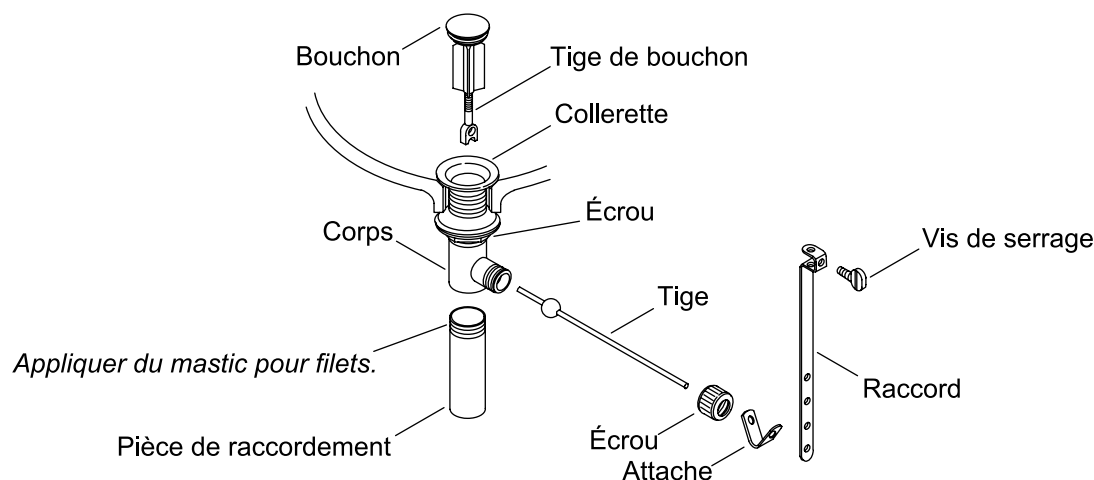
3. INSTALLER LE DRAIN



- ☐ Retirer la pellicule de protection de la collerette.
- ☐ Appliquer un anneau de mastic de plomberie ou un autre mastic d'étanchéité sur le dessous de la collerette conformément aux instructions du fabricant.
- ☐ Assembler l'écrou, la rondelle plate et le joint biseauté (côté biseauté vers le haut) complètement sur le corps du drain.
- ☐ À partir du dessous du dispositif, insérer le corps du drain vers le haut dans l'orifice du drain.
- ☐ À partir du dessus du dispositif, bien serrer à la main la collerette sur le corps du drain.
- ☐ S'assurer que l'orifice du joint d'étanchéité du corps du drain est orienté vers l'arrière du dispositif et bien serrer l'écrou.
- ☐ Retirer tout excédent de mastic ou de produit d'étanchéité.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

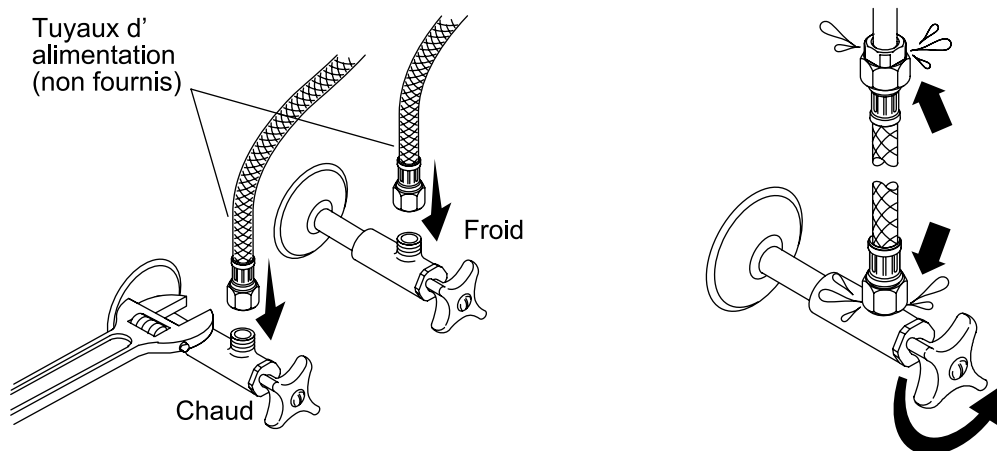
4. TERMINER L'INSTALLATION DU DRAIN



- ☐ Insérer le bouchon dans la colerette.
- ☐ **Pour les installations courantes**, insérer l'extrémité courte de la tige dans le trou du joint d'étanchéité du corps et sous le bouchon.
- ☐ **Pour les installations anti-vandalisme**, adapter la tige à travers le trou dans le bouchon.
- ☐ Serrer l'écrou du corps à la main.
- ☐ Retirer et ajuster le bouchon selon les besoins pour qu'il se soulève de 3/8 po (10 mm) environ lorsqu'il est ouvert. Pour le régler, faire tourner la tige filetée du bouchon vers l'intérieur ou l'extérieur selon les besoins. Resserrer l'écrou du bouchon.
- ☐ Appliquer du mastic d'étanchéité pour filets sur les filets de la pièce de raccordement et enfilez celle-ci sur le corps. Bien serrer la pièce de raccordement. Faire glisser une extrémité du clip sur la tige. Faire glisser le raccord sur la tige avec la vis de serrage tournée vers l'arrière du dispositif.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

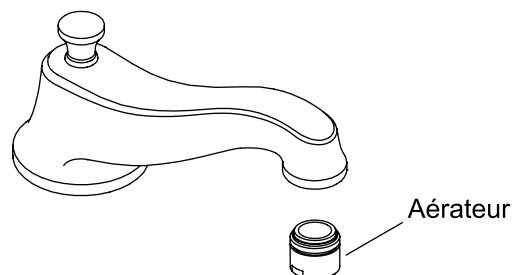
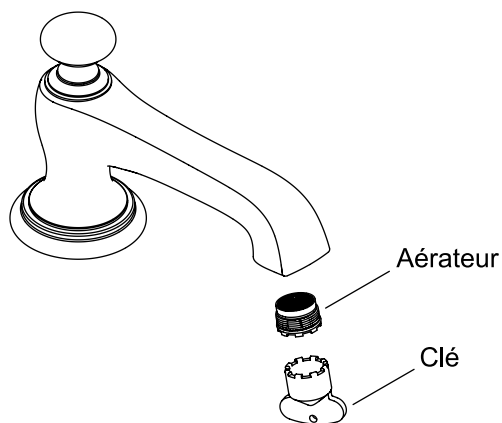
5. TERMINER LES RACCORDEMENTS



- ☐ Installer le lavabo conformément aux instructions du fabricant du lavabo.
- ☐ Connecter les tuyaux d'alimentation (non fournis) aux robinets d'arrêt d'alimentation. (Chaud à gauche, froid à droite.)
- ☐ Serrer tous les raccords avec une clé à molette.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

6. TERMINER L'INSTALLATION



- ☐ Connecter le siphon en P (non fourni) à la pièce de raccordement.
- ☐ S'assurer que tous raccords sont étanches à l'eau.
- ☐ Retirer l'aérateur en le tournant dans le sens antihoraire. Utiliser la clé fournie si requis pour la dépose de votre aérateur.
- ☐ Ouvrir le drain. Ouvrir l'alimentation en eau et rechercher des fuites éventuelles. Effectuer les réparations au besoin.
- ☐ Ouvrir les deux vannes, d'eau chaude et d'eau froide.
- ☐ Faire couler l'eau à travers le bec pendant 1 minute pour éliminer les débris.
- ☐ Fermer les vannes.
- ☐ Réinstaller l'aérateur. Conserver la clé pour un usage ultérieur.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

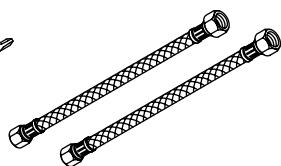
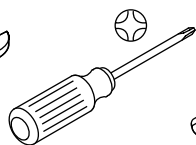
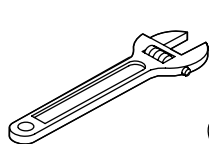
GRACIAS POR ELEGIR PRODUCTOS KALLISTA.

Le agradecemos su compromiso con los productos de calidad KALLISTA. Dedique unos minutos a leer este manual antes de instalar su producto KALLISTA. En caso de tener problemas de instalación o funcionamiento, no dude en comunicarse con nosotros al número de teléfono que se encuentra en la parte inferior de la página.

INFORMACIÓN IMPORTANTE

- ☐ Antes de la instalación, desempaqué la nueva grifería y verifique que no esté dañada. Vuelva a poner la grifería en su caja hasta el momento de instalación.
- ☐ Cumpla todos los códigos locales de plomería y de construcción.
- ☐ Cierre el suministro de agua.
- ☐ Examine las tuberías de suministro y de desagüe. Haga los cambios que sean necesarios.
- ☐ Si es posible, ensamble la grifería al lavabo antes de instalar el lavabo.
- ☐ La apariencia de su producto puede diferir de lo que se indica en estas instrucciones; sin embargo, el procedimiento de instalación es el mismo.
- ☐ KALLISTA se reserva el derecho a modificar el diseño de productos sin previo aviso, tal como se especifica en la lista de precios.

HERRAMIENTAS Y MATERIALES



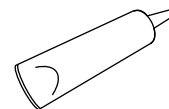
Mangueras de suministro



Sellador de
roscas



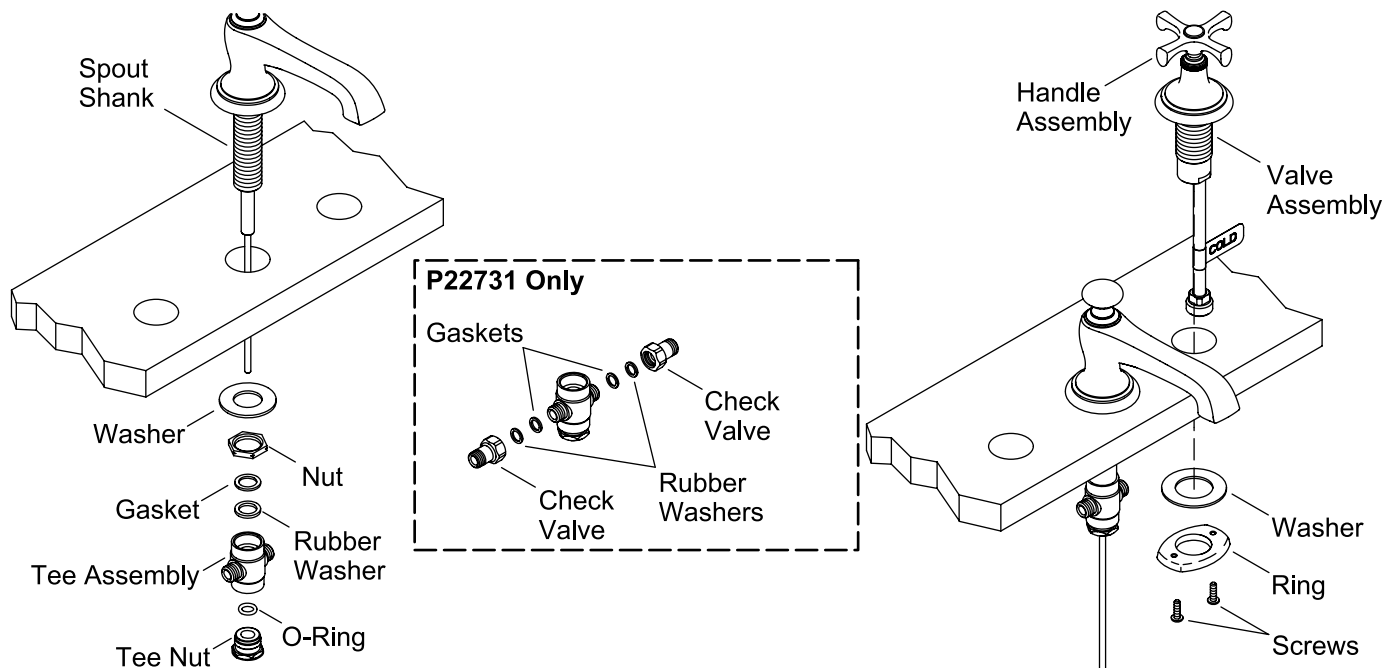
Masilla de
plomería



Sellador 100 %
de silicona

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

1. INSTALE EL SURTIDOR Y LAS MANIJAS



Instale el surtidor

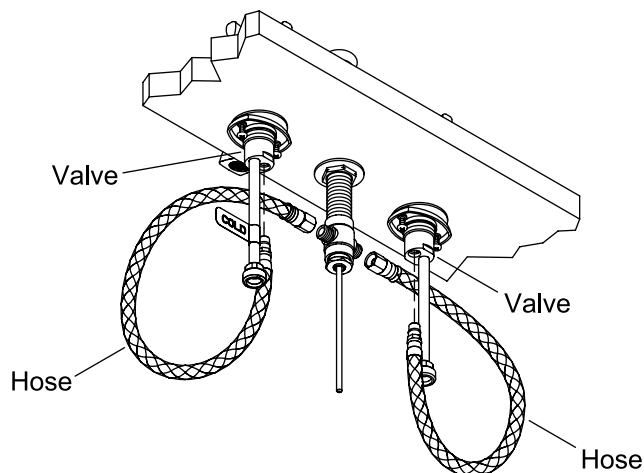
- ☐ Retire el ensamblaje de la T, la tuerca y la arandela del vástago del surtidor.
- ☐ Asegúrese de que el arosello esté instalado en la cara inferior del surtidor.
- ☐ Ajuste el vástago del surtidor a través de la parte superior del lavabo.
- ☐ Instale la arandela y la tuerca en el vástago del surtidor. Apriete bien la tuerca con una llave de apriete.
- ☐ Introduzca la arandela de goma y el empaque en la T. Apriete con firmeza la T en el vástago del surtidor.
- ☐ Instale el arosello y la tuerca de la T en el vástago del surtidor.
- ☐ Apriete con firmeza la tuerca de la T. No apriete demasiado.
- ☐ **Solo con P22731:** Instale las arandelas de goma, los empaques y las válvulas de retención en el ensamblaje de la T.
- ☐ Si lo desea, aplique un hilo continuo de sellador 100 % de silicona alrededor de la base del surtidor.

Instale los ensamblajes de las manijas

- ☐ Atornille parcialmente los tornillos en el anillo.
- ☐ Asegúrese de que el arosello esté instalado en la cara inferior del ensamblaje de la manija para agua FRÍA.
- ☐ Introduzca el ensamblaje de la válvula a través de la parte superior del lavabo.
- ☐ Instale la arandela y el anillo en el ensamblaje de la válvula. Enrosque el anillo casi hasta arriba del ensamblaje de la válvula.
- ☐ Apriete los tornillos. **No apriete demasiado.**
- ☐ Si lo desea, aplique un hilo continuo de sellador 100 % de silicona alrededor de la base del ensamblaje de manija.
- ☐ Repita el procedimiento con el ensamblaje de la manija de agua CALIENTE.

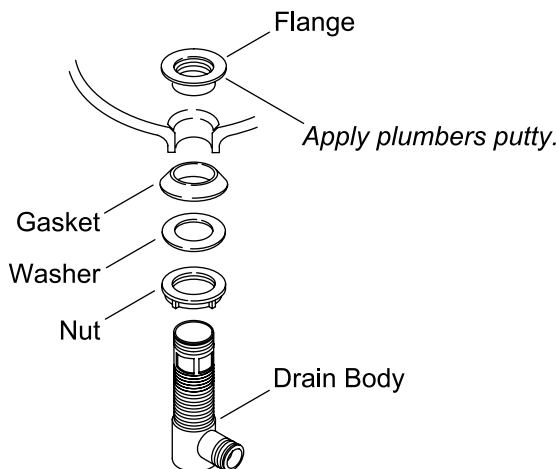
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

2. CONECTE LAS MANGUERAS



- ☐ Enrosque los extremos macho de las mangueras en las válvulas. **No apriete demasiado.**
- ☐ Enrosque en la T los extremos hembra de las mangueras.

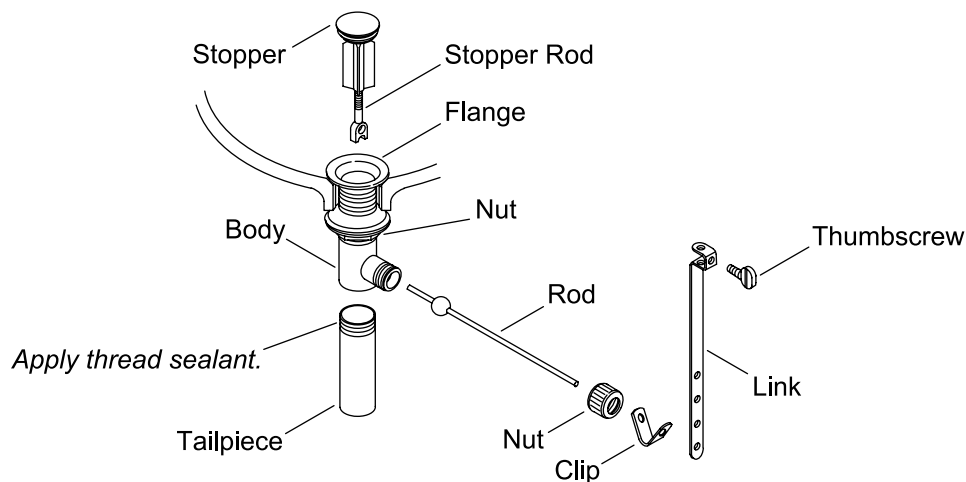
3. INSTALE EL DESAGÜE



- ☐ Retire la cubierta protectora de la brida.
- ☐ Aplique un anillo de masilla de plomería o de otro sellador en la cara inferior de la brida, de acuerdo a las instrucciones del fabricante.
- ☐ Ensamble la tuerca, la arandela plana y el empaque cónico (parte cónica hacia arriba) por completo en el cuerpo del desagüe.
- ☐ Por debajo de la unidad, introduzca el cuerpo del desagüe hacia arriba en el orificio del desagüe.
- ☐ Por arriba de la unidad, apriete bien a mano la brida en el cuerpo del desagüe.
- ☐ Asegúrese de que el orificio de sellado del cuerpo del desagüe esté orientado hacia la parte posterior de la unidad, y apriete bien la tuerca.
- ☐ Limpie el exceso de masilla de plomería o sellador.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

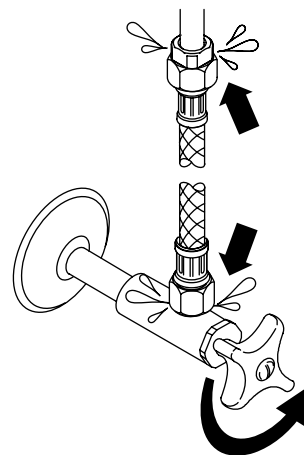
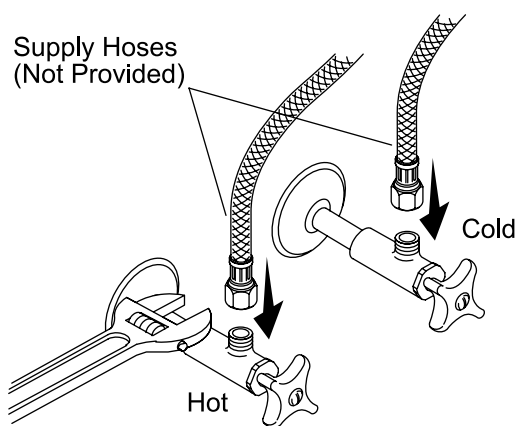
4. COMPLETE LA INSTALACIÓN DEL DESAGÜE



- ☐ Introduzca el obturador en la brida.
- ☐ **En instalaciones normales**, introduzca el extremo corto de la varilla en el orificio de sellado del cuerpo y debajo del obturador.
- ☐ **En instalaciones resistentes al vandalismo**, introduzca la varilla a través del orificio en el obturador.
- ☐ Apriete a mano la tuerca del cuerpo.
- ☐ Retire y ajuste el obturador según sea necesario, de manera que se levante aproximadamente 3/8" (10 mm) al abrir. Para ajustarlo, gire la varilla roscada del obturador hacia dentro o hacia fuera según sea necesario. Vuelva a apretar la tuerca del obturador.
- ☐ Aplique cinta selladora de roscas a las roscas del tubo final, y atornille el tubo final en el cuerpo. Apriete bien el tubo final. Deslice un extremo del clip en la varilla. Deslice el eslabón en la varilla con el tornillo de mano orientado hacia la parte posterior de la unidad.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

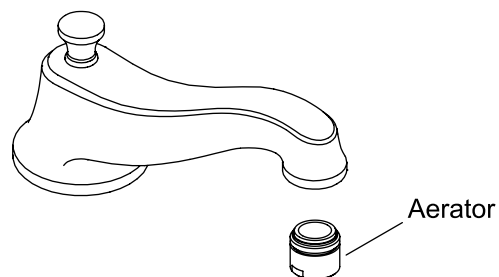
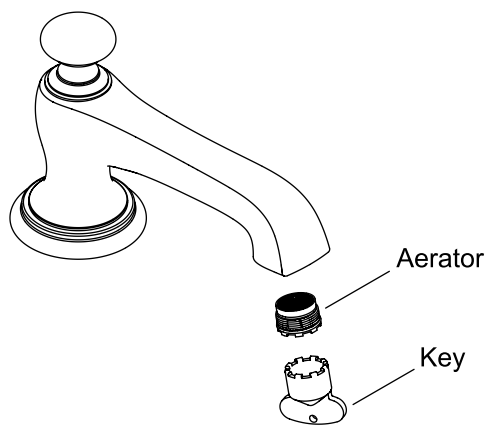
5. COMPLETE LAS CONEXIONES



- ☐ Instale el lavabo de acuerdo a las instrucciones del fabricante del lavabo.
- ☐ Conecte las mangueras de suministro (no se incluyen) a las llaves de paso de suministro. (El lado izquierdo corresponde al agua caliente, el derecho al agua fría.)
- ☐ Apriete todas las conexiones con una llave de apriete ajustable.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

6. COMPLETE LA INSTALACIÓN



- ☐ Conecte la trampa en P (no se incluye) al tubo final.
- ☐ Asegúrese de que todas las conexiones estén apretadas, de forma que no se fugue agua.
- ☐ Retire el aireador haciéndolo girar en contra del sentido horario. De ser necesario, use la llave que se incluye para retirar su aireador.
- ☐ Abra el desagüe. Abra el suministro de agua, y verifique que no haya fugas. Haga las reparaciones necesarias.
- ☐ Abra las válvulas de agua fría y de agua caliente.
- ☐ Deje correr agua por el surtidor durante aproximadamente 1 minuto para eliminar los residuos.
- ☐ Cierre las válvulas.
- ☐ Vuelva a instalar el aireador. Guarde la llave para uso futuro.

WARRANTY

This product is covered under the **KALLISTA® Five-Year Limited Warranty**, found at kallista.com/resources/warranty. For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Service Department.

Questions? Problems? For additional assistance, please contact KALLISTA's Customer Service Department at 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547) or kallista.com

GARANTIE

Ce produit est couvert sous la **garantie limitée de cinq ans de KALLISTA®**, fournie sur le site kallista.com/resources/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

Questions? Problèmes? Pour obtenir de l'aide supplémentaire, s'adresser au service à la clientèle de KALLISTA en composant le 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547) ou consulter le site kallista.com.

GARANTÍA

A este producto lo cubre la **garantía limitada de cinco años de KALLISTA®**, que puede consultarse en kallista.com/resources/warranty. Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.

¿Preguntas? ¿Problemas? Para obtener asistencia adicional, comuníquese con el Departamento de Atención al Cliente de KALLISTA al 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547) o a kallista.com.